



Thank you for purchasing this Evolution product.

It comes with a free limited guarantee which covers parts and labour. Once your product is registered, you will be eligible to take full advantage of the Evolution guarantee, receive faster and easier support, plus be the first to know about exclusive offers and news on upcoming events and competitions.

Register your product online.

Scan the QR code to register online or visit the evolution website. www.evolutionpowertools.com/register

Register your product over the phone.

UK: +44 (0)114 251 1022

US: +1 866 EVO TOOL

AUS: +61 (03) 9261 1900

For more information, contact us:

customer.services@evolutionpowertools.com

Limited Guarantee Terms & Conditions

If you are not completely satisfied with the performance of your product, simply contact Evolution. To speed up the process, remember to have your receipt, invoice or order reference number plus your product's serial number found on the product's motor label.

Summary of cover:

- All Evolution single circular blade saws and magnetic drills are covered with 3 years limited guarantee. All other Evolution power tools are covered with 2 years limited guarantee. (This guarantee does not cover blades & accessories).
- Please keep your proof of purchase / delivery.
- The guarantee becomes effective at the date of purchase (or the date of delivery if this is later).
- You must provide proof of delivery / purchase before any work can be carried out on your machine. Without this proof, any work carried out will be chargeable. Please keep your receipt or delivery note.
- All work will be carried out by Evolution.
- Any parts which are replaced will become the property of Evolution.
- The repair or replacement of your machine under guarantee will not extend the period of guarantee.
- Evolution Power Tools reserves the right to optionally repair or replace it with the same or equivalent item.
- This guarantee statement provides benefits which are additional to and do not affect your statutory rights as a consumer.

Returning your product.

- The product **MUST** be returned either in the original packaging or a suitable sized, packed box for safe return.
- The product returned **MUST** include all items supplied, including blade & accessories.
- A returned product without the Evolution blade(s) will be deemed to have had an incorrect blade fitted and using the product incorrectly, therefore the guarantee becomes void.

If you no longer have the original Evolution blade supplied with the machine, then the new Evolution blade must be included instead.

- All products shall be returned prepaid freight to Evolution Power Tools.
- Evolution will handle the fault if the product is under guarantee and is found to be defective in materials or workmanship.
- If the product is found to be void of guarantee, Evolution will contact you to discuss your options.

What is covered?

- The repair or replacement of your machine (at Evolution's discretion), if your machine is found to be defective due to faulty materials, workmanship or function within the guarantee period (if any part is no longer available or out of manufacture, Evolution will replace it with a functional replacement part).

What is not covered?

Evolution does not warrant the repair or replacement of a product when the following has occurred;

- Normal wear and tear (eg. Fuse, Fluids / Lubricants, Blades, Consumable, etc.)
- Accidental damage, faults caused by negligent use or care, misuse, neglect, careless operation or handling of the machine which is not in use with Evolution's user guide.
- Lack of servicing.
- Use of parts not assembled or installed in accordance with the instructions of Evolution.
- Use of parts and accessories (including blades) which are not Evolution Genuine Components.
- Faulty installation (except installation by Evolution).
- Repairs or alterations carried out by parties other than Evolution.



Vielen Dank für den Kauf dieses Produkts von Evolution.

Es verfügt über eine kostenlose Garantie, die Teile und Arbeitszeit abdeckt. Sobald Ihr Produkt registriert ist, sind Sie berechtigt, die Garantie von Evolution vollständig wahrzunehmen, schneller und einfacher Unterstützung erhalten und gehören zu den Ersten, denen exklusive Angebote und Neuigkeiten über kommende Veranstaltungen und Wettbewerbe mitgeteilt werden.

Registrieren Sie Ihr Produkt online.

Scannen Sie den QR-Code unten, um sich online zu registrieren oder besuchen Sie die Webseite von Evolution. www.evolutionpowertools.com/register

Registrieren Sie Ihr Produkt per Telefon.

+44 (0)114 251 1022

Kontaktieren Sie uns für weitere Informationen:

customer.services@evolutionpowertools.com

Begrenzte Gewährleistungsbedingungen

Wenn Sie mit der Leistung Ihres Produktes nicht völlig zufrieden sind, kontaktieren Sie einfach Evolution. Halten Sie Ihren Kaufbeleg, Ihre Rechnung oder Bestellnummer zusammen mit der auf dem Motoretikett aufgedruckten Seriennummer des Produktes bereit, um das Verfahren zu beschleunigen.

Garantiebedingungen.

- Alle Einblatt-Kreissägen und Magnetbohrmaschinen von Evolution sind mit einer 3-jährigen begrenzten Garantie abgedeckt. Alle anderen Elektrowerkzeuge von Evolution sind mit einer 2-jährigen begrenzten Garantie abgedeckt. (Diese Garantie gilt nicht für Sägeblätter & Zubehör).
- Bitte halten Sie Ihren Kaufbeleg / Lieferung.
- Die Garantie gilt ab Kaufdatum (oder dem Datum der Lieferung, falls diese später erfolgt).
- Es müssen Kaufquittung/Lieferschein vorliegen, bevor Arbeiten an Ihrer Maschine vorgenommen werden können. Ohne diesen Nachweis sind alle auszuführenden Arbeiten kostenpflichtig. Bitte bewahren Sie Ihre Quittung bzw. den Lieferschein gut auf.
- Alle Arbeiten werden von Evolution/einem offiziellen Importeur ausgeführt.
- Teile, die ersetzt werden, gehen in das Eigentum von Evolution über.
- Die Reparatur oder der Austausch Ihrer Maschine unter der Garantie führt nicht zu einer Verlängerung der Garantiezeit.
- Evolution Power Tools behält sich das Recht vor, optional eine Reparatur oder eine Ersatzlieferung mit gleichen oder gleichwertigen Posten vorzunehmen.
- Die Garantie bietet Vorteile, die Ihre gesetzlichen Rechte als Verbraucher ergänzen, jedoch nicht beeinträchtigen.

Produktrückgabe.

- Das Produkt **MUSS** sich entweder in der Originalverpackung oder in einem entsprechend dimensionierten, verpackten Karton für eine sichere Rücksendung befinden.
- Das zurückgesandte Produkt **MUSS** alle gelieferten Teile enthalten, einschließlich der Sägeblätter & Zubehör.
- Ein zurückgesandtes Produkt ohne das/die Sägeblatt/-blätter von Evolution wird als falsch montiertes Sägeblatt und fehlerhafter Gebrauch betrachtet, daher erlischt der Gewährleistungsanspruch. Wenn Sie das mit der Maschine zugesandte Sägeblatt von Evolution nicht mehr besitzen, muss das neue Sägeblatt von Evolution beigelegt werden.
- Alle Produkte sind frachtfrei an Evolution Power Tools zu senden.
- Evolution wird den Fehler beheben, wenn das Gerät unter den Gewährleistungsanspruch fällt und Material- oder Verarbeitungsfehler festgestellt werden.
- Wenn der Gewährleistungsanspruch für das Produkt für ungültig befunden wird, wird sich Evolution mit Ihnen in Kontakt setzen und mit Ihnen über Ihre Optionen sprechen.

Was wird abgedeckt?

- Die Reparatur oder der Austausch Ihrer Maschine (nach Ermessen von Evolution), wenn Ihre Maschine als defekt beurteilt wird auf Grund fehlerhafter Materialien, Verarbeitung oder Funktion innerhalb des Garantiezeitraums (wenn irgendein Teil nicht mehr erhältlich ist oder nicht mehr hergestellt wird, ersetzt Evolution es durch ein funktionsfähiges Ersatzteil).
- Ausländische Nutzer müssen den offiziellen Importeur ihres Landes kontaktieren.

www.evolutionpowertools.com/de/

Was wird nicht abgedeckt?

Evolution gibt in den folgenden Fällen keine Garantie für die Reparatur oder den Austausch eines Produkts;

- Normale Abnutzung (z. B. Sicherung, Flüssigkeiten/ Schmiermittel, Blätter, Verbrauchsgüter usw.)
- Schaden durch Unfall, Fehler aufgrund nachlässiger Verwendung oder Pflege, unsachgemäßer Verwendung, Fahrlässigkeit, unachtsamen Betriebs oder Handlings der Maschine entgegen der Anleitungen in Evolutions Handbuch.
- Mangelnde Wartung.
- Verwendung von Teilen, die nicht gemäß Evolutions Anleitungen zusammengebaut oder installiert werden.
- Verwendung von Zubehör und Teilen, bei denen es sich nicht um echte Evolution-Komponenten handelt.
- Fehlerhafte Montage (außer bei Montage durch Evolution).
- Reparaturen oder Änderungen, die nicht von Evolution ausgeführt werden.



Gracias por comprar este producto Evolution.

Incluye una garantía gratuita que cubre las piezas y la mano de obra. Una vez haya registrado su producto, podrá disfrutar de todas las ventajas de la garantía Evolution, recibir asistencia más rápida y fácilmente, y además será el primero en conocer las ofertas exclusivas y las novedades sobre los próximos eventos y concursos.

Registre su producto online.

Escanee el código qr siguiente para el registro online o visite el sitio web de evolution.

www.evolutionpowertools.com/register

Register your product over the phone.

+34 91 114 73 85

Para más información, contacte con nosotros:

sav.france@evolutionpowertools.com

Términos y condiciones de la garantía limitada

Si no está totalmente satisfecho con el funcionamiento de nuestro producto, póngase en contacto con Evolution. Para acelerar el proceso, recuerde que tiene su recibo, factura o número de referencia, además del número de serie del producto que encontrará en la etiqueta del motor del producto.

Resumen de la página:

- Todas las cuchillas de sierra circulares de Evolution y los taladros magnéticos tienen una garantía limitada de 3 años. El resto de herramientas de Evolution tienen una garantía limitada de 2 años. (Esta garantía no cubre las cuchillas ni los accesorios).
- Guarde el comprobante de compra / entrega.
- La garantía se convierte efectiva a la fecha de compra (o la fecha de entrega si es más tarde).
- Tiene que mostrar una prueba de entrega / compra antes de realizar cualquier trabajo. Sin esta prueba, no se podrá iniciar ningún proceso o trámite. Por favor guarde su recibo o su recibo de entrega.
- Todos los trabajos los realizará el importador oficial / Evolution.
- Todas las piezas repuestas se convertirán propiedad de Evolution.
- La reparación o el cambio de su herramienta bajo garantía no extenderá el periodo de garantía.
- Evolution Power Tools se reserva el derecho a reparar o sustituir el producto de manera opcional con el mismo producto o uno equivalente.
- La garantía es una prestación adicional y no afecta a los derechos del consumidor.

Devolución del producto.

- El producto **DEBE** devolverse en el paquete original o en una caja del tamaño adecuado para una devolución segura.
- El producto devuelto **DEBE** incluir todos los artículos suministrados, incluidas las cuchillas y los accesorios.
- Si se devuelve un producto sin las cuchillas de Evolution se considerará que tiene una cuchilla inadecuada y que se ha usado el producto de manera incorrecta, por lo que la garantía carecería de validez. Si ya no dispone de la cuchilla original de Evolution suministrada con la máquina, se debe incluir la nueva cuchilla de Evolution en su lugar.
- Todos los productos se devolverán tras haber pagado el importe de su envío a Evolution Power Tools.
- Evolution asumirá la culpa si el producto está en garantía y tiene defectos en sus materiales o calidad.
- Si el producto carece de garantía, Evolution se pondrá en contacto con usted para tratar las distintas opciones.

Que es lo que esta cubierto?

- La reparación o sustitución de su máquina (a discreción de Evolution), en caso de que su máquina presente fallos por defectos de material, mano de obra o de funcionamiento dentro del periodo de garantía (si alguna pieza no estuviera ya disponible o se hubiera dejado de fabricar, Evolution la sustituirá por una pieza de repuesto funcional).
- En otros países tiene que contactar su distribuidor www.evolutionpowertools.com/es/

Qué no está cubierto?

Evolution no garantiza la reparación o sustitución de un producto cuando ha ocurrido lo siguiente;

- El deterioro por un uso normal (p.e. fusibles, líquidos / lubricantes, cuchillas, consumibles, etc.)
- Daños accidentales, debido a un uso negligente, mal uso, o cortes no apropiados con la guía de instrucciones de Evolution.
- La falta de mantenimiento.
- Utilización de piezas no adecuadas o mal montadas de acuerdo con las instrucciones de Evolution.
- Utilización de piezas y accesorios que no son piezas auténticas de Evolution.
- Instalaciones defectuosas (excepto instalaciones hechas por Evolution).
- Reparaciones o alteraciones hechas por otra gente que Evolution.



Merci d'avoir acheté ce produit Evolution.

Il vous est livré avec une garantie gratuite pièces et main d'œuvre. Une fois votre produit enregistré, vous aurez droit à la garantie complète d'Evolution. Vous recevrez une assistance plus rapide et plus facile et serez le premier au courant de nos offres exclusives et de nos actualités concernant nos événements et nos concours.

Enregistrez votre produit en ligne.

Scanner le code QR ci-dessous pour vous enregistrer ou rendez-vous sur le site Evolution.

www.evolutionpowertools.com/register

Enregistrez votre produit par téléphone.

+33 (0)5 57 30 61 89

Pour plus d'informations, merci de nous contacter :

sav.france@evolutionpowertools.com

Conditions générales de la garantie limitée

Si vous n'êtes pas entièrement satisfait(e) de la performance

de votre produit, il vous suffit de contacter Evolution. Pour accélérer le processus, n'oubliez pas de conserver votre reçu, facture ou le numéro de référence de votre commande ainsi que le numéro de série de votre produit, affiché sur l'étiquette du moteur de ce dernier.

Résumé de la garantie:

- Toutes les scies monolames rondes et perceuses magnétiques Evolution font l'objet d'une garantie limitée de 3 ans. Tous les autres outils électriques Evolution font l'objet d'une garantie limitée de 2 ans. (Cette garantie n'inclut pas les lames et les accessoires).
- S'il vous plaît garder votre preuve d'achat / livraison.
- La garantie prend effet à la date d'achat (ou à la date de livraison si elle est postérieure).
- Vous devez fournir une preuve d'achat ou de livraison avant qu'un travail quelconque soit effectué sur votre machine. Sans ce document tout travail effectué sera facturable. Merci de conserver votre reçu ou votre bon de livraison.
- Tous les travaux de réparation seront entrepris par Evolution/un importateur officiel.
- Toutes les pièces qui sont remplacées deviennent la propriété d'Evolution.
- La réparation ou le remplacement de votre machine sous garantie ne prolonge pas la période de garantie.
- Evolution Power Tools se réserve le droit de réparer l'outil ou de le remplacer par un produit identique ou équivalent.
- La garantie fournit des avantages supplémentaires qui n'affectent pas vos droits en tant que client.

Renvoyer votre produit.

- Le produit **DOIT** être renvoyé dans son emballage original ou dans une boîte de taille appropriée pour un retour en toute sécurité.
- Le produit renvoyé **DOIT** inclure toutes les pièces fournies, y compris les lames et les accessoires.
- Tout produit retourné sans sa ou ses lames Evolution sera considéré comme étant équipé de la mauvaise lame et donc n'ayant pas été utilisé correctement, ce qui annulera sa garantie. Si vous ne disposez plus de la lame Evolution initialement fournie avec la machine, la nouvelle lame Evolution doit être incluse à la place.
- Tous les produits devront être envoyés en port prépayé à Evolution Power Tools.
- Evolution se chargera de la réparation si le produit est sous garantie et que ses matériaux ou sa fabrication s'avèrent défectueux.
- Si la garantie du produit est nulle, Evolution vous contactera pour examiner vos options.

Qu'est-ce qui est couvert ?

- La réparation ou le remplacement de votre outil (à la discrétion d'Evolution) en cas de défaut de matériel, de main d'œuvre ou de fonctionnement, pendant toute la durée de votre période de garantie (si un élément n'est plus disponible ou n'est plus fabriqué, Evolution le remplacera avec un élément équivalent).
- Les utilisateurs étrangers doivent contacter l'importateur officiel de leur pays.
www.evolutionpowertools.com/fr/

Qu'est-ce qui n'est pas couvert ?

Evolution ne garantit pas la réparation ou le remplacement d'un produit lorsque les événements suivants se sont produits ;

- L'usure normale (p. ex. les fusibles, liquides/lubrifiants, lames, consommables, etc.)

- Un dommage accidentel, une panne causée par une utilisation ou un entretien négligent, une mauvaise utilisation, la négligence, une utilisation imprudente ou une manipulation de la machine qui n'est pas conforme avec les recommandations du guide utilisateur d'Evolution.
- Le manque d'entretien.
- L'utilisation de pièces qui n'ont pas été assemblées ou installées en accord avec les instructions d'Evolution.
- L'utilisation de pièces et d'accessoires qui ne sont pas des composants Evolution Genuine Components.
- Toute installation défectueuse (sauf en cas d'une installation par Evolution).
- Les réparations et altérations réalisées par des tiers autres qu'Evolution.

NL Bedankt voor uw aankoop van dit product van Evolution. Het wordt geleverd met een gratis garantie die onderdelen en werkzaamheden dekt. Zodra uw product is geregistreerd, kunt u volledig profiteren van de Evolution-garantie, sneller en gemakkelijker hulp krijgen, plus als eerste op de hoogte zijn van exclusieve aanbiedingen en nieuws over komende gebeurtenissen en competities.

Registreer uw product online.

Scan de onderstaande QR-code om online te registreren of bezoek de Evolution-website.
www.evolutionpowertools.com/register

Registreer uw product telefonisch.

+44 (0)114 251 1022

Neem voor meer informatie contact met ons op:
customer.services@evolutionpowertools.com

Voorwaarden van de beperkte garantie.

Indien u niet geheel tevreden bent over de prestaties van uw product, neem dan eenvoudigweg contact op met Evolution. Om dit snel af te handelen houdt u uw betalingsbewijs, uw factuur of het referentienummer van uw bestelling bij de hand, samen met het serienummer van het product dat u kunt vinden op de etikettering van de motor.

Dekkingsoverzicht:

- Op alle enkelvoudige cirkelzagen en magneetboormachines van Evolution is drie jaar beperkte garantie van toepassing. Op alle andere elektrische gereedschappen van Evolution is twee jaar beperkte garantie van toepassing. (Deze garantie is niet van toepassing op zaagbladen en accessoires).
- Houd uw aankoopbewijs / levering.
- De garantie gaat in op de dag van aankoop (of de dag van levering indien dit later is).
- U moet een aankoop- of leveringsbewijs overhandigen voordat wij met uw machine aan de slag kunnen. Zonder dit bewijs, zal al het uitgevoerde werk tegen betaling zijn. Bewaar uw ontvangst- of leveringsbewijs.
- Alle werkzaamheden worden door Evolution of een officiële importeur uitgevoerd.
- Onderdelen die vervangen zijn, worden eigendom van Evolution.
- Reparaties of vervanging van uw machine onder de garantie verlengen niet de periode van de garantie.
- Evolution Power Tools behoudt zich het recht voor producten optioneel te repareren dan wel te vervangen door eenzelfde of een gelijkwaardig product.
- De garantie levert voordelen die een aanvulling op uw wettelijke rechten als klant zijn en deze rechten niet beïnvloeden.

Uw product terugsturen.

- Ten einde het product veilig terug te sturen **MOET** het verpakt worden in de originele verpakking of in een voldoende grote verpakkingsdoos.
- Het product **MOET** teruggestuurd worden inclusief alle geleverde onderdelen zoals zaagbladen en accessoires.
- Een teruggestuurd product zonder Evolution zaagblad(en) wordt beschouwd als gemonteerd met een verkeerd zaagblad en als verkeerd gebruikt, waardoor de garantie komt te vervallen. Indien u het originele Evolution zaagblad dat bij de machine geleverd werd niet meer heeft, dient u in plaats daarvan het vervangende Evolution zaagblad mee te sturen.
- Alle producten moeten franco naar Evolution Power Tools worden teruggezonden.
- In het geval van een defect aan het materiaal of een productiefout zal Evolution het probleem oplossen als de garantie op het product nog geldig is.
- Indien de garantie op het product niet meer geldig is, zal Evolution contact met u opnemen om uw opties te bespreken.

Wat valt onder de garantie?

- De reparatie of vervanging van uw machine (naar inzicht van Evolution), als uw machine binnen de garantieperiode defect blijkt te zijn als gevolg van verkeerde materialen, afwerking of functie (wanneer een onderdeel niet meer beschikbaar is of niet meer wordt gefabriceerd, zal Evolution het vervangen door een functioneel vervangend onderdeel).
- Gebruikers in het buitenland moeten contact opnemen met de officiële importeur voor het betreffende land.
www.evolutionpowertools.com/nl/

Wat valt niet onder de garantie?

- Evolution waarborgt de herstelling of vervanging van een product niet in geval van het volgende;
- Normale slijtage (bv. zekering, vloeistoffen/smeermiddelen, zaagbladen, verbruiksmateriaal, enz.).
 - Onopzettelijke schade, gebreken veroorzaakt door onzorgvuldig gebruik of verzorging, verwaarlozing, zorgeloze bediening, of behandeling van de machine die niet in overeenstemming is met de handleiding van Evolution.
 - Gebrek aan onderhoud.
 - Het gebruik van onderdelen die niet zijn gemonteerd of geïnstalleerd in overeenstemming met de instructies van Evolution.
 - Het gebruik van onderdelen en toebehoren die geen echte Evolution-componenten zijn.
 - Foutieve installatie (met uitzondering van installaties door Evolution).
 - Reparaties of aanpassingen uitgevoerd door partijen anders dan Evolution.

PL Dziękujemy za zakup produktu marki Evolution.

Urządzenie podlega bezpłatnej gwarancji, która obejmuje części i robociznę. Po zarejestrowaniu produktu użytkownikowi przysługuje pełne prawo korzystania z gwarancji Evolution; użytkownik ma też wówczas możliwość szybszego i prostszego uzyskania pomocy, a także wcześniejszego otrzymywania wyjątkowych ofert oraz wiadomości na temat nadchodzących wydarzeń i konkursów.

Zarejestruj swój produkt on-line.

Zeskanuj kod QR, aby zarejestrować się on-line, lub odwiedź witrynę Evolution. www.evolutionpowertools.com/register

Zarejestruj swój produkt telefonicznie.

+48 33 821 0922

W celu uzyskania dodatkowych informacji skontaktuj się z nami:
customer.services@evolutionpowertools.com

Warunki ograniczonej gwarancji.

Jeśli nie są Państwo całkowicie zadowoleni z wydajności produktu, prosimy o kontakt z firmą Evolution. Aby przyspieszyć proces, prosimy pamiętać o przygotowaniu paragonu, faktury lub numeru referencyjnego zamówienia oraz numeru seryjnego produktu, który można znaleźć na etykiecie silnika produktu.

Podsumowanie zakresu gwarancji:

- Wszystkie piły tarczowe i wiertnice magnetyczne Evolution są objęte 3-letnią ograniczoną gwarancją. Wszystkie inne narzędzia elektryczne Evolution są objęte 2-letnią ograniczoną gwarancją. (Gwarancja nie obejmuje tarcz i akcesoriów).
- Należy zachować dowód zakupu/dostawy.
- Okres gwarancyjny rozpoczyna się wraz z dniem zakupu (lub dniem dostawy, jeśli następuje on później).
- Użytkownik musi przedstawić dowód zakupu/dostawy, aby serwis mógł przystąpić do jakiegokolwiek naprawy maszyny. Bez okazania takiego dowodu wszelkie prace, jakim zostanie poddana maszyna, będą płatne. Należy zachować rachunek lub dokument dostawy.
- Wszystkie prace zostaną przeprowadzone przez firmę Evolution/oficjalnego importera.
- Wszystkie części, które wymieniono na nowe, stają się własnością firmy Evolution.
- Naprawa lub wymiana maszyny objętej gwarancją nie spowoduje przedłużenia okresu gwarancyjnego.
- Firma Evolution Power Tools zastrzega sobie prawo opcjonalnej naprawy lub wymiany produktu na taki sam lub porównywalny produkt.
- Gwarancja zapewni korzyści dodatkowe, które nie mają wpływu na ustawowe prawa konsumenta.

Zwrot produktu.

- Produkt **MUSI** zostać zwrócony w oryginalnym opakowaniu lub w opakowaniu o odpowiednim rozmiarze, które zapewni bezpieczny zwrot.
- Zwracany produkt **MUSI** zawierać wszystkie dostarczone elementy, w tym tarczę i akcesoria.
- Zwrócony produkt bez tarcz Evolution zostanie uznany za używany ze złą tarczą w nieprawidłowy sposób, co spowoduje unieważnienie gwarancji. W przypadku utraty oryginalnej tarczy Evolution dołączonej do maszyny należy zapewnić nową tarczę Evolution.
- Wszystkie produkty należy zwracać wcześniej opłaconym sposobem transportu do firmy Evolution Power Tools.
- Firma Evolution naprawi usterkę, jeśli produkt jest objęty gwarancją i jeśli problem będzie dotyczył materiałów lub wykonania.
- Jeśli produkt zostanie uznany za naruszający gwarancję, firma Evolution skontaktuje się z Państwem w celu omówienia innych opcji.

Co obejmuje gwarancja?

- Naprawę lub wymianę urządzenia (według uznania Evolution), jeśli urządzenie zostanie uznane za uszkodzone z powodu wadliwych materiałów, wadliwego wykonania lub nieprawidłowego działania w okresie gwarancyjnym (jeśli jakkolwiek część nie jest już dostępna lub została wyłączona z produkcji, Evolution zastąpi ją funkcjonalną częścią zamienną).
- Użytkownicy zagraniczni powinni skontaktować się z oficjalnym importerm produktu w ich kraju.
www.evolutionpowertools.com/pl/

Co nie jest objęte gwarancją?

- Firma Evolution nie gwarantuje dokonania naprawy ani wymiany produktu w następujących okolicznościach;
- Normalne zużycie (np. bezpieczniki, płyny/smary, tarcze, materiały eksploatacyjne itd.);
 - Przypadkowe uszkodzenia, usterki wynikające z niedbałej obsługi lub konserwacji, niewłaściwego lub niedbałego użytkowania lub obsługi maszyny, niezgodnie z instrukcją obsługi Evolution;
 - Brak serwisowania;
 - Stosowanie części nie zamocowanych lub zainstalowanych zgodnie z instrukcjami Evolution;
 - Stosowanie części i akcesoriów, które nie są oryginalnymi komponentami marki Evolution;
 - Nieprawidłowy montaż (poza montażem przeprowadzonym przez firmę Evolution);
 - Naprawy i modyfikacje przeprowadzone przez podmioty inne niż Evolution.



Obrigado por adquirir o produto Evolution. Vem com uma garantia gratuita que cobre as peças e a mão-de-obra. Uma vez registado o seu produto, ficará elegível a tirar partido total da garantia Evolution, a receber um apoio mais rápido e mais fácil e, além disso, será o primeiro a conhecer as ofertas exclusivas e as novidades sobre os eventos e concursos futuros.

Registe o seu produto online.

Leia o código QR para se registar online ou visite o website Evolution. www.evolutionpowertools.com/register

Registe o seu produto por telefone.

+34 91 114 73 85

Para mais informações, contacte-nos:

sav.france@evolutionpowertools.com

Termos e Condições da Garantia Limitada

Se não estiver completamente satisfeito com o desempenho do seu produto, basta contactar a Evolution. Para acelerar o processo, lembre-se de ter consigo o seu recibo, fatura ou número de referência do pedido além do número de série do produto na etiqueta do motor do produto.

Resumo da cobertura:

- Todas as serras de lâmina circular única Evolution com brocas magnéticas são cobertas por uma garantia limitada de 3 anos. Todas as outras ferramentas elétricas Evolution são cobertas por uma garantia limitada de 2 anos. (Esta garantia não cobre as lâminas e os acessórios).
- Guarde o seu comprovativo de compra/envio.
- A garantia torna-se efetiva à data de aquisição (ou à data de envio, se a mesma for posterior).
- Deve fornecer o comprovativo de envio/aquisição, antes de poder ser feito qualquer trabalho na sua máquina. Sem este comprovativo, os trabalhos realizados serão cobrados. Mantenha o seu recibo ou nota de entrega.
- Todos os trabalhos serão realizados pela Evolution / Importador Oficial.
- Quaisquer peças que sejam substituídas tornar-se-ão propriedade da Evolution.
- A reparação ou substituição da sua máquina sob esta garantia não aumentará o período de garantia.
- A Evolution Power Tools reserva-se o direito de reparar ou substituir opcionalmente por um item idêntico ou equivalente.
- A garantia fornece benefícios que são complementares a, e não afetam os seus direitos estatutários enquanto consumidor.

Devolução do seu produto.

- O produto **DEVE** ser devolvido na sua embalagem original ou numa caixa de tamanho e embalagem adequada para uma devolução segura.
- O produto devolvido **DEVE** incluir todos os itens fornecidos, incluindo a lâmina e os acessórios.
- Considera-se que um produto devolvido sem lâmina(s) Evolution tenha uma lâmina incorreta encaixada e seja uma utilização incorreta do produto e, por conseguinte, a garantia é anulada. Se já não tiver a lâmina Evolution originalmente fornecida com a máquina, deve possuir em vez disso uma nova lâmina Evolution.
- Todos os produtos devem ser devolvidos com fretes pré-pagos à Evolution Power Tools.
- A Evolution irá corrigir a falha se o produto estiver dentro da garantia e caso se determine que possua um defeito de material ou mão-de-obra.
- Caso se determine que o produto não está dentro da garantia, a Evolution irá contactá-lo para falar sobre as suas opções.

O que é coberto?

- A reparação ou substituição da sua máquina (a critério da Evolution), se a sua máquina for considerada defeituosa devido a materiais ou funções com falha ou erros de mão-de-obra dentro do período da garantia (se alguma peça deixar de estar disponível ou deixar de ser fabricada, a Evolution irá substituí-la por uma peça de substituição funcional).
- Os utilizadores no estrangeiro a contactar o importador oficial para o correspondente país.
www.evolutionpowertools.com/pt/

O que não é coberto?

A Evolution não garante a reparação ou a substituição de um produto, caso tenha ocorrido uma das seguintes situações;

- Desgaste e fissuração normais (por ex., fusíveis, fluidos/lubrificantes, lâminas, consumíveis, etc.)
- Danos acidentais, falhas provocadas por uma utilização ou cuidados negligentes, utilização indevida, operação ou manuseamento descuidados da máquina, e uma utilização da máquina sem o guia do utilizador Evolution.
- Falta de manutenção.
- Utilização de peças não montadas ou instaladas de acordo com as instruções da Evolution.
- A utilização de peças ou acessórios que não sejam componentes genuínos Evolution.
- Uma instalação defeituosa (exceto se a instalação tiver sido feita pela Evolution).
- Reparações ou alterações realizadas por pessoas que não da Evolution.

RO **Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs Evolution.** Acesta beneficiază de o garanție gratuită, care acoperă piesele și manopera. Odată ce vă înregistrați produsul, veți putea beneficia pe deplin de garanția Evolution, veți putea beneficia de suport mai rapid și mai ușor, în plus veți fi primul care află de ofertele exclusive și de noutățile despre evenimentele și concursurile viitoare.

Înregistrați-vă produsul online.

Scanați codul QR pentru a înregistra online sau vizitați site-ul web Evolution. www.evolutionpowertools.com/register

Register your product over the phone.

+44 (0) 114 2050458

Pentru mai multe informații, contactați-ne:
customer.services@evolutionpowertools.com

Termeni și condiții privind garanția limitată

Dacă nu sunteți pe deplin satisfăcut de performanța produsului dvs., contactați Evolution. Pentru a accelera procesul, nu uitați să aveți la îndemână bonul fiscal, numărul de referință de pe ordinul de comandă sau de pe factură, plus numărul de serie al produsului dvs., care se găsește pe eticheta de pe motorul produsului.

Garanția pe scurt

- Toate tipurile de fierăstraie cu disc unic circular și de burghie magnetice marca Evolution sunt acoperite prin garanție limitată de 3 ani. Toate celelalte unelte electrice marca Evolution sunt acoperite de garanție limitată de 2 ani. (Acest tip de garanție nu acoperă discurile și accesoriile).
- Vă rugăm să păstrați dovada de cumpărare/livrare.
- Garanția este valabilă începând cu data achiziției (sau data livrării, în cazul în care aceasta are loc mai târziu).
- Trebuie să faceți dovada livrării/cumpărării înainte ca orice intervenție să poată fi efectuată asupra aparatului. Fără această dovadă, orice intervenție efectuată va fi taxată. Păstrați chitanța sau bonul de livrare.
- Toate intervențiile vor fi efectuate de către Evolution/Importatorul oficial.
- Orice piese care sunt înlocuite vor deveni proprietatea Evolution.
- Repararea sau înlocuirea aparatului dvs. în garanție nu va prelungi perioada de garanție.
- Evolution Power Tools își rezervă dreptul de a repara sau înlocui opțional produsul cu un articol identic sau echivalent.
- Beneficiile oferite de garanție sunt suplimentare și nu vă afectează drepturile legale pe care le aveți în calitate de consumator.

Returnarea produsului.

- Produsul **TREBUIE** restituit fie în ambalajul original, fie într-un ambalaj de cutie de mărime corespunzătoare pentru returnare în condiții de siguranță.
- Produsul returnat **TREBUIE** să includă toate articolele furnizate, inclusiv discul și accesoriile.
- În cazul în care returnarea unui produs se face fără discul/discurile Evolution, se va considera că discul/discurile au fost înlocuite sau că produsul a fost utilizat necorespunzător, prin urmare se va anula garanția. Dacă nu mai dețineți discul original Evolution livrat împreună cu aparatul, atunci trebuie să includeți, în schimb, noul disc Evolution.
- Toate produsele vor fi returnate către Evolution Power Tools cu taxa de expediere plătită în avans.
- Evolution se va ocupa de defecțiune dacă produsul este în garanție și se constată că este vorba de un defect al materialelor folosite la fabricație sau de un defect de fabricație.
- În cazul în care se constată că produsul nu are garanție, Evolution vă va contacta pentru a discuta eventuale opțiuni.

Ce acoperă garanția?

- Repararea sau înlocuirea aparatului dumneavoastră (la discreția Evolution), în cazul în care aparatul se dovedește a fi defect din cauza materialelor, executării sau funcționării defectuoase în perioada de garanție (în cazul în care o anumită piesă nu mai este disponibilă sau nu se mai fabrică, Evolution o va înlocui cu o piesă de schimb corespunzătoare, funcțională).
- Utilizatorii din străinătate trebuie să contacteze importatorul oficial din țara respectivă.
www.evolutionpowertools.com/ro/

Ce nu acoperă garanția?

Evolution nu garantează repararea sau înlocuirea produsului în următoarele cazuri;

- Uzura obișnuită (de exemplu, siguranțe, fluide/ lubrifiți, discuri, consumabile etc.)
- Avarieri accidentale, defecțiunilor cauzate de utilizarea sau de întreținerea cu neglijență, folosirii greșite, neglijenței, exploatarei sau manipulării neglijente a dispozitivului, în mod neconform cu ghidul de folosire al Evolution.
- Lipsei de lucrări de întreținere.
- Utilizării de piese care nu au fost asamblate sau instalate în conformitate cu instrucțiunile Evolution.
- Utilizării de piese și accesorii care nu sunt componente originale Evolution.
- Instalarea defectuoasă (cu excepția instalării efectuate de Evolution).
- Reparațiilor sau modificărilor efectuate de alte persoane decât Evolution.



Благодарим Вас за покупку этого продукта Evolution.

Он поставляется с бесплатной гарантией, которая распространяется на и детали и работы. Как только Ваш продукт будет зарегистрирован, Вы получите право в полном объеме пользоваться гарантией Evolution, получать поддержку быстрее и проще, и к тому же первым узнавать об эксклюзивных предложениях и о предстоящих мероприятиях и конкурсах.

Зарегистрируйте свой продукт онлайн.

Отсканируйте qr-код ниже для регистрации онлайн или посетите Интернет-сайт Evolution.

www.evolutionpowertools.com/register

Зарегистрируйте свой продукт по телефону.

+7 499 350 67 69

Чтобы получить более подробную

информацию, свяжитесь с нами:

customer.services@evolutionpowertools.com

Условия ограниченной гарантии

Если вы не полностью удовлетворены приобретенной продукцией, обратитесь в компанию Evolution. Для ускорения процесса необходимо предоставить чек, номер заказа или счета-фактуры, а также серийный номер вашего инструмента, который можно найти на ярлыке, расположенном на кожухе электроинструмента.

Краткая информация о сфере действия:

- На все дисковые пилы и дрели на магнитной подошве Evolution предоставляется ограниченная гарантия сроком на 3 года. На весь остальной электроинструмент Evolution предоставляется ограниченная гарантия сроком на 2 года. (Данная гарантия не распространяется на лезвия и принадлежности).
- Сохраняйте Ваш документ, подтверждающий покупку / поставку.
- Сохраняйте Ваш документ, подтверждающий покупку / поставку.
- До того, как с Вашей машиной будут проводиться какие-либо работы, Вы должны представить документ, подтверждающий покупку / поставку. Без такого подтверждающего документа любые проводимые работы должны оплачиваться. Сохраняйте свой чек или накладную.
- Вся работа выполняется компанией Evolution/ официальным импортером.
- Любые замененные детали станут собственностью Evolution.
- Ремонт или замена Вашей машины в соответствии с гарантией не приведет к продлению срока гарантии.
- Evolution Power Tools сохраняет за собой право

осуществить ремонт или произвести замену на идентичное или эквивалентное изделие.

- Гарантия предоставляет преимущества, которые являются дополнительными, и не влияет на Ваши законные права в качестве потребителя.

Возврат продукции.

- В целях обеспечения сохранности при транспортировке, изделие **ДОЛЖНО** быть возвращено либо в оригинальной упаковке, либо в коробке подходящего размера.
- Возвращаемое изделие **ДОЛЖНО** включать в себя все поставляемые компоненты, включая лезвия и аксессуары.
- Если изделие будет возвращено без лезвия(й) Evolution, будет считаться, что на изделие было установлено неподходящее лезвие и изделие было использовано неправильно, что приведет к потере гарантии. Если у вас не сохранилось лезвие Evolution, которое было поставлено с инструментом, вместо него будет необходимо приложить новое лезвие Evolution.
- Доставку всех изделий, возвращаемых в Evolution Power Tools, оплачивает отправитель.
- Компания Evolution устраним неисправности, если сохранена гарантия на изделие и обнаружены дефекты материалов или качества изготовления.
- Если будет обнаружено, что гарантия на изделие не сохранена, компания Evolution свяжется с вами, чтобы обсудить имеющиеся возможности.

На что распространяется гарантия?

- Ремонт или замена Вашей машины (на усмотрение Evolution), если Ваша машина окажется неисправной вследствие ненадлежащего качества материалов, изготовления или функционирования в течение срока действия гарантии (если какой-либо детали нет в наличии или она более не производится, Evolution заменит ее на работоспособную сменную деталь).
- Использование машины только на территории Великобритании; иностранным пользователям необходимо связаться с официальным импортером, осуществляющим поставки в соответствующую страну.

www.evolutionpowertools.com/ru/

На что не распространяется гарантия?

Evolution не гарантирует ремонт или замену изделия в следующих случаях;

- Естественный эксплуатационный износ (например предохранители, смазочные материалы, лезвия, расходные материалы и т.д.)
- Случайное повреждение, дефекты, возникшие вследствие небрежного обращения или ухода, неправильного использования, небрежной, неосторожной эксплуатации машины или обращения с ней, которая используется не в соответствии с руководством пользователя, предоставленным Evolution.
- Отсутствие обслуживания.
- Использование деталей, собранных или установленных не в соответствии с инструкциями Evolution.instructions of Evolution.
- Использование деталей или принадлежностей, которые не являются оригинальными компонентами Evolution.
- Неквалифицированная установка (кроме установки компанией Evolution).
- Ремонтные работы или изменения, осуществленные кем-либо, кроме как Evolution.

TR

Bu Evolution ürününü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Ürünle birlikte, parçalar ve işçiliği kapsayan ücretsiz bir garanti veriyoruz. Ürününüzü kaydettirdikten sonra, Evolution garantisinden tam anlamıyla faydalanabilecek, destek hizmetlerini daha hızlı ve daha kolay alabilecek, ayrıca çok özel teklifler ve yaklaşan etkinlikler ve müsabakalarla ilgili haberleri ilk siz öğrenebileceksiniz.

Ürününüzü internet üzerinden kaydettirin.

İnternet üzerinden kayıt yaptırmak için aşağıdaki qr kodunu taratın veya evolution web sitesini ziyaret edin.
www.evolutionpowertools.com/register

Ürününüzü telefon üzerinden kaydettirin.

+90 (0) 312 9001810

Daha fazla bilgi için, bize ulaşın:
customer.services@evolutionpowertools.com

Sınırlı Garanti Hüküm ve Koşulları

Ürününüzün performansından tamamen memnun değilseniz, yapmanız gereken tek şey Evolution ile iletişime geçmektir. Süreci hızlandırmak için, fişinizi, faturanızı veya sipariş referans numaranızın yanı sıra ürününüzün motor etiketinde yer alan ürün seri numarasını yanınızda bulundurmayı unutmayın.

Teminat özeti:

- Tüm Evolution tekli daire testereler ve manyetik matkaplar 3 yıllık sınırlı garanti kapsamındadır. Diğer tüm Evolution elektrikli el aletleri 2 yıllık sınırlı garanti kapsamındadır. (Bu garanti, bıçakları ve aksesuarları kapsamaz).
- Satın alma / teslimat belgenizi saklayın.
- Garanti satın alma tarihinden (veya daha sonraysa teslimat tarihinden) itibaren yürürlüğe girer.
- Makineniz üzerinde herhangi bir iş yapılmadan önce, teslimat/satın alma belgesini göstermeniz gerekecektir. Bu belge olmadan, yapılan işler ücrete tabi olacaktır. Fatura veya teslimat belgenizi saklayın.
- Tüm işlemler Evolution/Resmi İthalatçı tarafından gerçekleştirilecektir.
- Değiştirilen parçalar, Evolution'ın mülkiyetine geçecektir.
- Makinenizin garanti kapsamında onarılması veya değiştirilmesi, garanti süresini uzatmayacaktır.
- Evolution Power Tools, isteğe bağlı olarak onarım yapmayı veya ürünün aynıysa veya eş değeriyle değişim yapma hakkını saklı tutar.
- Bu garanti, bir tüketici olarak kanunî haklarınıza ek olarak sunulmakta ve bu haklarınızı etkilememektedir.

Ürünün geri gönderilmesi.

- Ürünün, orijinal ambalajında veya güvenli gönderim için uygun şekilde boyutlandırılmış, paketlenmiş bir kutuda geri gönderilmesi **GEREKLİDİR**.
- Geri gönderilen ürünün, bıçak ve aksesuarlar dahil olmak üzere tedarik edilen tüm parçaları içermesi **GEREKLİDİR**.
- Evolution bıçağı (bıçakları) olmaksızın geri gönderilen bir üründe bıçağın yanlış takıldığı ve ürünün yanlış kullanıldığı kabul edilir, böylece garanti geçersiz kalır. Artık makine ile birlikte tedarik edilen orijinal Evolution bıçağına sahip değilseniz, bunun yerine yeni bir Evolution bıçak dahil edilmelidir.
- Tüm ürünler ön ödemeli olarak Evolution Power Tools'a gönderilecektir.
- Ürün garanti kapsamında ise ve malzeme veya işçilik bakımından kusurlu bulunursa, Evolution arızayı giderecektir.
- Ürün garanti dışında bulunursa, Evolution seçeneklerinizi belirtmek üzere sizinle iletişime geçecektir.

Neler teminat altında?

- Garanti süresi kapsamında makinenizin kusurlu malzeme, işçilik ya da fonksiyon nedeniyle arızalı olduğunun tespit edilmesi durumunda, (takdir yetkisi Evolution'da olmak üzere) makinenizin onarımı ya da değiştirilmesi (herhangi bir parça artık sunulmuyor veya üretilmiyorsa, Evolution o parçayı çalışır durumdaki yedek bir parçayla değiştirecektir).
 - Yurtdışındaki kullanıcılar o ülkedeki resmi ithalatçıya başvurmalıdır.
- www.evolutionpowertools.com/tr/

Neler kapsam dışıdır?

Evolution, aşağıdaki durumda ürünün tamir ve değişimini garanti etmemektedir;

- Normal aşınma ve yıpranma (ör. Sigorta, Sıvılar/Yağlayıcı Maddeler, Bıçaklar, Sarf Malzemeleri vb.)
- Kaza sonucu oluşan hasarlar, hatalı kullanım veya bakım, yanlış kullanım, ihmâl, dikkatsiz kullanım veya makinenin Evolution'ın kullanım kılavuzunda belirtilen şekilde kullanılmamasından kaynaklanan arızalar.
- Servis eksikliği.
- Evolution'ın talimatlarına göre takılmamış veya monte edilmemiş parçaların kullanılması.
- Evolution'ın Orijinal Bileşenleri olmayan parçalar ve aksesuarların kullanılması.
- Yanlış kurulum (Evolution kurulumu hariç).
- Evolution dışındaki tarafların yaptığı onarımlar veya değişiklikler.

UK

Evolution Power Tools Ltd.
Venture One,
Longacre Close,
Holbrook Industrial Estate
Sheffield, S20 3FR
+44 (0)114 251 1022

US

Evolution Power Tools LLC.
8363 Research Drive
Davenport,
Iowa,
52806
+1-833-MULTI-SAW
(Toll Free)

EU/FR

Evolution Power Tools SAS.
61 Avenue Lafontaine
33560,
Carbon-Blanc,
Bordeaux
+ 33 (0)5 57 30 61 89

AUS

Total Tools
(Importing) Pty Ltd.
20 Thackray Road/Port,
Melbourne,
VIC 3207
+61 (03) 9261 1900

www.evolutionpowertools.com

These terms & conditions have been translated from English.

Evolution Power Tools Limited shall not be responsible for any errors or omissions contained in the translations. Evolution makes no guarantee, express or implied, as to the accuracy, completeness or reliability of the translations.

The original English version shall take precedence in the case of any ambiguity error or omission in its translation.

Copyright © 2017 Evolution Power Tools Ltd. Part # **GRPWAR-002** (Sept 2017)